

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER 4, B. C. CANADA
PHONE MUTual 5-8941
PUBLISHED BY
THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA
PUBLISHERS LIMITED
AUTHORIZED AS SECOND CLASS MAIL
POST OFFICE DEPARTMENT, OTTAWA

年式拾伍佰貳元貳角孔
年榮零玖壹於創者導先之報日文華大拿加
戶約特訊電期長之社訊通等社衆合、社聞新大拿加

大漢公報

The Chinese Times

分秋日三廿 日露白八月九 SEPTEMBER
日二廿月七年五辛次庚 1961
頁壹第號八〇一第卷叁拾貳第紙聞新

Friday 年十五國民華中
五期星 日一月九
vancouver 4, B. C. Vol. 23, No. 108 Page 1

天氣市本

陰天有雨
預測未來兩日
有雨
最高溫度
六十七
最低溫度
五十八

各地溫度

地名	最高	最低
溫哥華	六十七	五十八
維多利亞	六十五	五十六
卡加利	六十二	五十三
愛民頓	六十	五十一
溫尼辟	五十八	四十九
滿地可	五十五	四十六
渥太華	五十三	四十四
魁北克	五十	四十一

廿四中立國家元首 在南國舉行高峯會議

此會代表佔全球人口四分之一

【本報訊】廿四中立國家元首高峯會議，於今日舉行歷史空前之開幕禮。而居於主之南國總統胡安·卡洛斯，亦在會中發表其演說。胡氏演說時，冷戰之氣氛，已告終止。而此項會議，亦將使中立國家之地位，在國際上獲得重視。胡氏演說時，曾指出一個中立國家之重要性，在於其能保持中立，而不受任何大國之壓力。胡氏並指出一個中立國家之重要性，在於其能保持中立，而不受任何大國之壓力。胡氏並指出一個中立國家之重要性，在於其能保持中立，而不受任何大國之壓力。

兩大集團應該逐漸解除

【本報訊】在過去歷史中，於和平及戰後之時間中，並無任何中立國家之存在。而此項會議，亦將使中立國家之地位，在國際上獲得重視。胡氏演說時，曾指出一個中立國家之重要性，在於其能保持中立，而不受任何大國之壓力。胡氏並指出一個中立國家之重要性，在於其能保持中立，而不受任何大國之壓力。胡氏並指出一個中立國家之重要性，在於其能保持中立，而不受任何大國之壓力。

世界各國意見

【本報訊】在過去歷史中，於和平及戰後之時間中，並無任何中立國家之存在。而此項會議，亦將使中立國家之地位，在國際上獲得重視。胡氏演說時，曾指出一個中立國家之重要性，在於其能保持中立，而不受任何大國之壓力。胡氏並指出一個中立國家之重要性，在於其能保持中立，而不受任何大國之壓力。胡氏並指出一個中立國家之重要性，在於其能保持中立，而不受任何大國之壓力。

佛牙成爲中共一宗秘密武器

【本報訊】佛牙成爲中共一宗秘密武器。中共爲了獲得此中立國之佛牙，不惜以佛牙爲交換，而獲得此中立國之佛牙。中共爲了獲得此中立國之佛牙，不惜以佛牙爲交換，而獲得此中立國之佛牙。中共爲了獲得此中立國之佛牙，不惜以佛牙爲交換，而獲得此中立國之佛牙。

突與蘇聯借款

【本報訊】突與蘇聯借款。突與蘇聯借款，突與蘇聯借款，突與蘇聯借款，突與蘇聯借款，突與蘇聯借款，突與蘇聯借款，突與蘇聯借款，突與蘇聯借款，突與蘇聯借款，突與蘇聯借款。

張學良獲自由

【本報訊】張學良獲自由。張學良獲自由，張學良獲自由，張學良獲自由，張學良獲自由，張學良獲自由，張學良獲自由，張學良獲自由，張學良獲自由，張學良獲自由，張學良獲自由。

英相將訪法

【本報訊】英相將訪法。英相將訪法，英相將訪法，英相將訪法，英相將訪法，英相將訪法，英相將訪法，英相將訪法，英相將訪法，英相將訪法，英相將訪法。

又二飛機失事

【本報訊】又二飛機失事。又二飛機失事，又二飛機失事，又二飛機失事，又二飛機失事，又二飛機失事，又二飛機失事，又二飛機失事，又二飛機失事，又二飛機失事，又二飛機失事。

七十六人死

【本報訊】七十六人死。七十六人死，七十六人死，七十六人死，七十六人死，七十六人死，七十六人死，七十六人死，七十六人死，七十六人死，七十六人死。

聯合國與干省

【本報訊】聯合國與干省。聯合國與干省，聯合國與干省，聯合國與干省，聯合國與干省，聯合國與干省，聯合國與干省，聯合國與干省，聯合國與干省，聯合國與干省，聯合國與干省。

加民應移入美

【本報訊】加民應移入美。加民應移入美，加民應移入美，加民應移入美，加民應移入美，加民應移入美，加民應移入美，加民應移入美，加民應移入美，加民應移入美，加民應移入美。

東西不會衝突

【本報訊】東西不會衝突。東西不會衝突，東西不會衝突，東西不會衝突，東西不會衝突，東西不會衝突，東西不會衝突，東西不會衝突，東西不會衝突，東西不會衝突，東西不會衝突。

四武裝匪徒衝破包圍網

【本報訊】四武裝匪徒衝破包圍網。四武裝匪徒衝破包圍網，四武裝匪徒衝破包圍網，四武裝匪徒衝破包圍網，四武裝匪徒衝破包圍網，四武裝匪徒衝破包圍網，四武裝匪徒衝破包圍網，四武裝匪徒衝破包圍網，四武裝匪徒衝破包圍網。

劫去銀行款十八萬餘元

【本報訊】劫去銀行款十八萬餘元。劫去銀行款十八萬餘元，劫去銀行款十八萬餘元，劫去銀行款十八萬餘元，劫去銀行款十八萬餘元，劫去銀行款十八萬餘元，劫去銀行款十八萬餘元，劫去銀行款十八萬餘元，劫去銀行款十八萬餘元。

太平洋展覽會

【本報訊】太平洋展覽會。太平洋展覽會，太平洋展覽會，太平洋展覽會，太平洋展覽會，太平洋展覽會，太平洋展覽會，太平洋展覽會，太平洋展覽會，太平洋展覽會，太平洋展覽會。

馬經報之副經理

【本報訊】馬經報之副經理。馬經報之副經理，馬經報之副經理，馬經報之副經理，馬經報之副經理，馬經報之副經理，馬經報之副經理，馬經報之副經理，馬經報之副經理，馬經報之副經理，馬經報之副經理。

被三名匪徒毆打

【本報訊】被三名匪徒毆打。被三名匪徒毆打，被三名匪徒毆打，被三名匪徒毆打，被三名匪徒毆打，被三名匪徒毆打，被三名匪徒毆打，被三名匪徒毆打，被三名匪徒毆打，被三名匪徒毆打，被三名匪徒毆打。

一百零三歲老人

【本報訊】一百零三歲老人。一百零三歲老人，一百零三歲老人，一百零三歲老人，一百零三歲老人，一百零三歲老人，一百零三歲老人，一百零三歲老人，一百零三歲老人，一百零三歲老人，一百零三歲老人。

婦人爲巨鼠咬傷

【本報訊】婦人爲巨鼠咬傷。婦人爲巨鼠咬傷，婦人爲巨鼠咬傷，婦人爲巨鼠咬傷，婦人爲巨鼠咬傷，婦人爲巨鼠咬傷，婦人爲巨鼠咬傷，婦人爲巨鼠咬傷，婦人爲巨鼠咬傷，婦人爲巨鼠咬傷，婦人爲巨鼠咬傷。

日電業來雲訪問

【本報訊】日電業來雲訪問。日電業來雲訪問，日電業來雲訪問，日電業來雲訪問，日電業來雲訪問，日電業來雲訪問，日電業來雲訪問，日電業來雲訪問，日電業來雲訪問，日電業來雲訪問，日電業來雲訪問。

將轉往美國

【本報訊】將轉往美國。將轉往美國，將轉往美國，將轉往美國，將轉往美國，將轉往美國，將轉往美國，將轉往美國，將轉往美國，將轉往美國，將轉往美國。

華新書局

查泰萊夫人的情人
壹元八
岡田櫻子

全加十八屆洪懇
完滿閉幕

開酒會叙僑胞

欲營餐館業者注意

自由祖國手工藝特產品批發處！

簡氏傢私電器行
CON'S APPLIANCE LTD.
103 E. Pender St., Vancouver, 4
電話：MU 3-8936

黃牛、臥牛、猴子、乾爺等。
②牛角製品：烟具、筆具、大小花瓶、帆船。
③松菊木製品：茶盤、烟具、烟盒、花瓶。
④竹製品：各款果盆、餐椅竹席、竹竿。
⑤國畫：唐代觀音大士、孔聖像、關公像、臥佛像、竹梅又鶴、宋代鸞谷圖、咸陽古渡、龍舟競賽、五代漁人圖、
⑥醋菜：柑、橙、鳳梨、芒果、香蕉、提子、梨果、桃果、木瓜。
⑦中國美人：楊貴妃、梁紅玉、王昭君、紅拂女。
⑧蛱蝶標本：各款彩色大小蛱蝶、蛱蝶書幀、蛱蝶標本圖書。

貨新 品利 奇優 價廉
招函 索閱 路印 錄 銷目 廣備

簡氏運輸公司聘請專家搬運貨物行李傢私
隨時電話 MU. 3-8936 地址 103東片打街

銀行
總行設
行設
業務部
小城市鄉鎮均可通匯
利息優厚。手續簡便
匯款
期存款戶，
明交款日期
，匯款人的
照約定日期
項匯交僑眷
簡章 函索即寄
道中一號 A
al Bank Ltd.,
HONG KONG
NYANGBANK

南洋商業
 (香港註冊)
 香港 滬 港 外 匯 投 沒
 經 營 當 兌 切 領
 特設 **華僑服務**
華僑匯款 一 全國各地大
華僑存款 一 安全穩妥。
華僑約期
華僑 在本行開有活
 即可來信本行，寫
 ，金額以及收款人
 姓名地址，本行即
 按月或按季代支款
 收領。
 歡迎委託 服務週到 備有
 本行地址：香港德輔道
 Nanyang Commercial
 1A Des Voeux Road C.
 電報掛號：“0598” 或 “NAN”

鮮甜美味。適合衛生。

眞味齋製創果汁牛肉干

本廠爲推廣宣傳佳品。定由八月八日至八月十五號贈送七天。期內凡買一磅送贈半磅。買兩盒送贈一盒。

每磅價銀六元。有壹磅庄半磅庄及四安庄。紙盒裝璜雅麗送禮佳品。寄運各國通行無阻。

加拿大眞味齋臘味製造廠啓

JIMMY'S FINE FOOD LTD
279 E. Pender St., Vancouver, 4, B. C. 電話 MU 1-7023

ERIAL BANK
MERCE
商業銀行
本行歡迎羣友
開設儲蓄及商業賬戶
專辦外匯
CP-8

加拿大帝國
CANADIAN IMP
OF COM
并有保險箱出租
諸君苟有任何銀兩問題
請其寄也

△謝啟

洪啓者：弟等奉卡城民治黨違權社之命

Ho 10 Va
地址：片打東街壹〇式號
電話：MU 壹壹〇三〇

。出席全加洪門第十八屆懇親大會。在此過程中。荷蒙雲城兩埠黨社昆仲。親朋戚友。熱烈招待。醉酒飽德。不勝銘感。茲以匆匆回埠復命。不克登登堂堂掛別。至爲歉仄。謹登數言。以鳴謝悃。敬祝 各位健康

黃寶琛 謝耀廷 同啓

◎中國洪門民治黨
駐加總支部通告

爲通告事：查夏曆吉月廿五日（即陽曆九月四日），乃本黨先烈五祖在龍虎山起義。抗拒滿清暴政。推動民族革命。奠定民國之基石。乃本黨規定之紀念日。凡我加國各該黨部於該日高懸黑旗。

第十五屆郵字第十九號

集會慶祝。以表先烈之豐功偉績。爲我
後人模範。

右通告

中國洪門民治黨全加各級黨部

主委王華鑑

中華民國五十年八月廿六日

中國洪門巨流黨黨魁方繼武主席秘書陳文彬

雲埠民治黨支部通告

通告一：照得夏曆吉月廿五日。（陽曆九月四日）乃我洪門之辰。五祖在龍虎山升旗起義。運動復國之辰。本支部謹於該日正午。召開大會。舉行紀念。請各叔父昆仲。男女黨員。依時踴躍參加。以紀豐功。而重大典。是所至盼。

通告二：查九月四日。（即夏曆吉月廿

五日）乃我洪門五祖。在龍虎山起義運動復國之辰。本支部爲推進黨務起見。特提前於九月二日晚八時。大放洪門。歡迎新進黨員入黨。各界男女僑胞。有志加入者。請早日約同介紹人。到本支部登記報名可也。

通告三：爲慶祝我洪門五祖誕辰之盛典。

。趁各黨員工餘之暇。定期於九月十日
下午六時。假座新重慶酒家。舉行聯歡
宴會。屆時請我男女黨員。預早報名參
加爲要。此佈。

華進致閉幕辭。⑤請代表演講。有簡建平。李業森。李來增。譚義。黃兆華。鄭忠梅。周玉生。吳一平。劉淇浩。周克等。⑥請主席團司徒捷予致謝辭。⑦請衆高呼洪門口號。⑧由主席團王華進

如儀散會。
。以示大會完滿結束。⊕禮成。⊕茶會。
。可待捷予舉行閉幕禮。全場熱烈鼓掌。

藥水及必靈丹兩種良藥三十餘年。功效卓著。風行海外。現該藥房主人。爲廣宣傳。濟世利民起見。定於九月五號起。送贈十天。凡買神贈送一罇。買兩打贈送一打。又製備必靈丹五千包。準於本禮拜六日。在唐人街逢人派送。不取分文。外埠僑胞。函取亦一樣送贈云

雲訊。本埠文化影片社。在本週日九月三日。特選映兩套最精彩和最滿意兩部無敵猛片。以迎合各埠來市看展會

大鼓金甲耍輝煌的民間故事。舞台大戲編成的四郎探母。係北宋朝代楊家將七子去六子間的悲壯哀感動人實事。由新馬仔。余麗珍。鳳凰女。林家聲。半日安等聯合演出。堪稱第一流陣容。同場配映影迷，衆渴望重映以久之七彩鯉魚精。全片採取鑼鼓歌唱舞台形式演出。鯉魚精大戰，兵天將。兩個包包公。審兩個小姐。兩個張天師。同場出現的鏡頭。上次放映。場場擠擁。這次請勿再行錯

雲訊。華人路德教會新址落成。於八月廿日舉行奉獻典禮。上午十一時衛泉。聯吟演出。尾場新片。八時五十分開始。

保羅牧師在門首領禱。隨啓鑰入堂共頌主恩。下午二時半舉行感恩崇拜。到會有駐雲領事潘明志及中西各界賢達三百餘人。美國總領事密爾斯牧師黃杏利講道。衛牧師代表教會全體對華僑各界熱心支助新址落成。深表謝意。計此次修葺惡

天龍引 寶鏡奇緣 倪固各三毛
 緣野奇英傳全八冊高峰著二元
 丹心奇俠全八冊樂楓著二元
 丹心英烈傳全二冊曉堂著壹元
 白髮魔女傳全八冊梁羽生著四

見月當頭

陳皮
月餅
異曲同工
勿本地薑辣矣

路製餅部主任蔡根遂立正
ROYAL BAKERY
T. VANCOUVER, 4, B. C.
J 1-3953

房樓屋宇各行生意總滙

埠邊大貨倉。在住宅區靜中帶旺地帶。每日
式百餘元。獨市生意。銀錢機會。店主因過
議。全附六千元。
(許杏欽 鍾耀華)

新街新屋。剛完成五大廳房士德高軒屋。交
利。新式設備。認真抵買。
(鄭華旺)

近舊士定公園住家屋。十二年新。石屎牆。
亦有廳房出賃。全價壹萬貳千五百元(伍萬港
幣)奇勒與一街附近四睡房。全土庫。屋內外

翻。先交壹十九元。月充八十元。(鄭華莊)
兩舖位兩利房旺商菜園。七年新石屎牆身身
十五組柏文廿月收四百廿五元。近域多利街
車幾分鐘到華埠。全價壹萬九千元。(許志欽)
埠內車場旅館 Motel 十八年新。廿七單位。傢
俱用具齊備。先交叁萬元。(馬國良)

工業園第五至卅六座位。丁區餐室。日做五
 最合夫妻經營。壽豐千九百元。(鍾耀華
 城多利街菓舖。商業區中心。架生齊備。前
 主每日做百多元。現賣主缺乏經驗。迫廉價
 全價售千二百元。(伍澤騰)
 本公司代理實業生意買賣按揭。各種燕梳。

208

夜間
鄭旺

SUCCESS REALTY LTD.
E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

實事實業燕梳公司
伍澤濂事務所

辦事處電話 MU 2-5284

電話: 伍澤濂 RE 3-5743 鍾耀華 AL 3-7456
FA 5-5951 許杏欽 TR 6-6272 馬國章 AL 5-6932



秘
埠
B.
51 E. PEND
館

遠年嶺
應時
時移勢

人生苦

愚前想後
 元明散曲
 明清傳奇
 生命的叫喊
 某夫婦
 巴金著

俞遠著
 顧佛影著
 趙景深著
 臧克家著

Wah Sun Book

心班學歌 王樹臣著
心理學說 蔣慰著
精華 最後的徽笑 碧岳名
世界著名作家戲劇選 草
宋人創作小說選 王華著
倫生 一元八 惶惑 老舍著
天橋 熊式一著
中國的小詩 黃應良著
越劇精華 二冊

華新